







care eră de așteptat, și lipsă violciunea veselă pe care o cerea subiectul și pe care el, pierdut în reveriile lui triste, nu o putea da.

Și asupra acestui sfârșit discret se lasă ca o umbră mai adâncă din serbătorirea lui Porumbescu, mort și mai tânăr, dar după ce dăduse glas aspirațiilor unui neam, în altitudinea de revoltă a unui Prometeu pe care boala-l roade pe stânca siguranței în el și în chemarea lui. *N. Iorga.*

## Din România.

Un fost deputat tăiat de tren. Eri la orele 11 a. m. în stația Leorde, trenul 342, care venea din Dorohoiu, a tăiat drept în două pe d. Iancu Dimitriu, avocat din Dorohoiu, fost deputat.

D. Dimitriu, după sosirea trenului de Dorohoiu, s'a scoborât din vagon odată cu ceilalți pasageri pentru a lua trenul pentru Botoșani de linia 2.

Se presupune că uitând ceva în vagonul cu care venise și voind a se sui din nou, tocmai în acel moment trenul se puse în mișcare.

Făcând o mișcare greșită nefericitul a căzut sub roțile vagonului, care l-a tăiat drept la jumătatea corpului, lăsându-l mort pe loc.

Procurorul din Botoșani a plecat la fața locului.

**Criza ministerială în România.**  
»Voința Națională« publică următorul comunicat: Suntem autorizați a da cea mai formală dezmințire zvonurilor de așa zisă criză ministerială, colportate de ziarele opoziției.

## Dela frați.

**Aromâni ucși de greci.** Citim în Românul dela Pind: Nu e zi dela Dumăzeu, în care românismul la Macedonia să nu fie îndoliat.

După ce bandele de criminali au făcut destule victime în Varia au trecut în comuna pur românească Doleani, fortăreață foarte bună a românismului, pe care vor s'o atace cu orice preț.

O bandă de 12 înși neputând să intre în comună au adus jalea în acești locuitori omorând pe doi soți în următoarele împrejurări:

În ziua de Vineri, 6 Iunie curent, pela orele 6 a la franga, a. m., românul Gheorghis Irasi, a eșit împreună cu soția lui la marginea comunei, la o depărtare de 10 minute, ca să-și îngrijească de pășunolul lor.

de acumulatori, care ajută și la încălzit și la luminat.

Mi-ar trebui prea mult ca să explic aici, pe larg, toate amănuntele auzite. Cetitorii n'ar prea avea fotos, neavând nici cel puțin fotografii explicative.

În subteran sunt mașinile. Cald, ca prin țările ecuatoriale. Imi țin baista la gură când ajung și pe la acumulatori. Când dau de alerul de afară, când scap de larva curelelor, cari se lăcolăcesc, alegă, țipă și pufnesc ca scoase din minți, imi fac cruce. Ce-ar fi să stau zile întregi în mijlocul larmei acestora infernale?!

Când ajungem din nou în comptoirul șefului, acesta ne primește cu veselie:

— »Ei, ați văzut toate?«

— »Toate.«

— »Impresie?«

— »Minusatel«

— »Material de folleton?«

— »Firește.«

— »Aici ultimele publicații«. Și imi dă în mână vre-o câteva volume din seria jubilară: *Istoria Prusiei* în 1813, scrisă de istoriograful *Ranke*, o istorie populară a filosofiei naturale de *Ostwald*, un roman de scriitorul francez *Paul Bourget*, o tragedie de *Wilbrandt*, nuvele de *Richard Voss*, nuvele de *Otto Ernst* — nr. 5000!

Și așa am vizitat unul din cele mai importante institute culturale ale Germanilor.

Volam să fac o reclamă firmei Reclam. Reclam n'are lipsă de reclamă. Dar nu mi-a succes?...

Iunie 1908.

O bandă de antarși, compusă din 12 indivizi, cari erau puși la pândă, s'a dus la nenorocita pereche și li omoră pe amândoi într'un mod îngrozitor.

Locul sinistrului fiind la o depărtare de 10 minute banda a putut fi văzută și chiar numărată din mijlocul comunei.

Femeea a mai trăit câteva clișuri spre a și vedea pe soțul ei care a fost străpuns în inimă.

Sărmanii lasă în urma lor patru copii, fără nici un sprijin și consolare.

Cum autoritățile imperiale au redus numărul soldaților din Doleani cetele de antarși au și început să miștune prin împrejurimile acestei comune.

## Din Cameră.

— Ședința dela 30 Iunie. —

Pe culoare se vorbește de apropiata călătorie a premierului Wekerle la Vrbnic și se constată cu bucurie dispariția definitivă a croaților din arenă, nu-i vorbă ar fi bine să dispară — oftează mamelucii — și sfătoșiiăștia de naționaliști. Günther, ministrul de justiție își freacă mâinile cu nădejde, partizanii îl asigură de toate părțile că și novela execuțională va deveni lege încurând. Mai încape îndoială!

Azi s'au votat trei proiecte: despre clădirea locuințelor pentru muncitori, convenția radio-telegrafiei internaționale și novela despre prelungirea indicaturei curiale.

Dintre deputații noștri sunt defață: dr. Iuliu Maniu, C. Brediceanu și dr. A. Vlad, dintre slovaci M. Ivanca.

Prezidează *Justh.*

Bernáth prezintă proiectul despre emigrări.

Se primește în a treia cetire proiectul impozitului pe spirit. La ordinea zilei urmează discuția proiectului despre clădirea de locuințe pentru muncitorii din Budapesta și jur.

Raportorul Hojtsy îl recomandă spre primire, relevând necesitatea clădirei de locuințe pentru muncitori, cari în lipsă de cuartire corespunzătoare sunt expuși la multe mizerii și boale.

Bar. Thoroczkoj V. Crede că suma preliminară pentru zidire e insuficientă. Recomandă ca guvernul să încredințeze zidirea unor tovarășii. Lucrătorii dintr'o fabrică s'ar putea asocia ca să zidească înșiși casele în apropierea fabricii. În America sunt mii de asociații de acest soi. Statul va pierde mult zidind el locuințele, cari costă aproape 17 milioane cor.

Prezintă un proiect de rezoluțiune în care cere ca guvernul să clădească locuințe și pentru funcționarii mai slab dotați.

Mezőfi V. Incepe prin a spune că el a interelat deja de repețite ori în chestie și dacă proiectul țintește a fi un răspuns la interpelațiile lui — îl primește. Urgează zidirea locuințelor, căci locuitorii se sporesc mereu în urma aglomerării continue în capitală.

Spune că cumpărarea locurilor a fost mijlocită de deputați, cari au urcat prețurile în conțelegere cu proprietarii, profitând astfel în detrimentul visteriei țării.

Wekerle. Chestiunea edificării va rezolvi-o cu ajutorul întreprinderilor mici. Suma contemplată va fi suficientă. Din natura chestiei întregi urmează că trebuie să se facă economie. Fabricarea de cărămizi va efectui-o prin singuratici nu prin întreprinderi de ale statului. Referitor la

svonurile ale căror tâlmăciu s'a făcut Mezőfi — n'au nici o bază reală. De câte ori e vorba ca statul să facă cumpărări mai mari — svonurile de soiul acesta răsar cu siguranță. Va grăbi cu zidirea locuințelor, dar imposibilități nu promite. Multe din locurile cumpărate abia la toamnă ajung în posesiunea statului.

Camera votează proiectul general și îl votează în special după o neînsemnată discuție.

Sághy M. raportează despre proiectul convenției radiotelegrafiei internaționale, înarticulară căreia se votează fără discuție.

Se trece la dezbaterile noiei despre prelungirea indicaturei curiale.

Referent e Szász Zs.

Primul orator e dr. A. Vlad. Legea despre indicatura curială s'a adus numai pe 8 ani, vigoarea ei expiră în luna Septembrie 1908.

Azi însă ne aflăm în preajma reformei electorale, deci se impune ca o necesitate organică și reforma indicaturei curiale în chestii electorale.

Judicatura curială și de altfel e foarte defectuoasă. Ea favorizează pe cei bogați. Un candidat sărac căzut la alegeri n'are curajul risicului material enorm de a-și supune deliberării curiei petiția prin care atacă mandatul contrarului său. Cei bogați dimpotrivă au larg teren chiar și pentru corupere. Dacă guvernul forțează votarea prelungirii acestei legi hibride, deși introducându-se reforma electorală ea va cădea dela sine, cel puțin să suplinească lacunele ei, să-i neteziască defectele. Abusul concesi de așa numitele »cheltuieli constituționale« e fără frâu. Alegerile să se facă deplin grațuit, altfel nu se pot preveni coruperile. Si se ștergă cheltuielile constituționale cu cărașia și întreținerea alegătorilor, Prezintă o moțiune în care cere prezintarea de urgență a proiectului despre sufragiul universal, extins și asupra femeilor.

Mezőfi: Cere de asemeni introducerea de urgență a sufragiului universal, dar și până atunci cheltuielile cu beutura și papricașul să se ștergă.

Nagy Gy. prezintă un proiect de rezoluțiune, ca prelungirea indicaturei curiale să se facă numai pe doi ani. — Declară că proiectul guvernului nu are nici un înțeles.

Ugron. Cine-i idiot — nu-l înțelege!

Nagy Gy. Respinge proiectul.

Ministrul Günther roagă Camera să abandoneze moțiunile prezintate.

Referentul Szász Z. nu primește moțiunea deputatului Vlad în chestia votului femeilor.

C. Brediceanu. (întrerupând): Acesta a condus deputațiunea femeilor la Andrassy, (claritate).

Camera primește proiectul atât în general cât și pe articole Ședința se termină la orele 2.

## Siczinski condamnat la moarte.

O telegramă din Lemberg ne vestește sentința tribunalului din Lemberg care a condamnat pe *Miroslav Siczinsky*, asasinul guvernatorului *Potocki*, la moarte prin ștreang.

Iată decursul debaterii care, dat fiind faptul că Siczinski a mărturisit, a fost scurtă și lipsită de multele formalități obișnuite în astfel de cazuri.





## Materia de zidit al veacului al XX-lea.

Nisipul de ciment, pietrii de ciment, fărmături de țigle de ciment, ciripă, piatră, nisip și pietrușițe

### zac ca un capital mort

În multe părți, deși cu ajutorul unor mașini simple se pot transforma în

# BANI GATA!

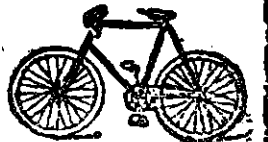
Cereți gratis și franco un prospect și modeluri, țigle, baloturi și ciripă de casă și se trimite franco 20 de kilograme din materia crudă (nisip sau pietricele) pentru fabricare de probă, fără spese.

Cheltuiala la 1000 buc. cărămizi este	20 cor.
„ „ 1000 „ ciripe preg. „	42 „
„ „ un balot de cărămizi „	17 „

Se caută re-  
prezentant. **Büschitz Mór, Komárom.**  
**Strube Henrik, Weida.**  
Primul reprezentant al fabricii.



## Johann Nedits

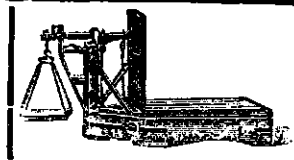


Ferar de Instrumente, lăcătuș de mașini și mecanic.

**Versecz, Barosplatz.**

Recomandă onoratului public, fabricatele sale proprii, ca

**Biciclete,  
Fântâni,**

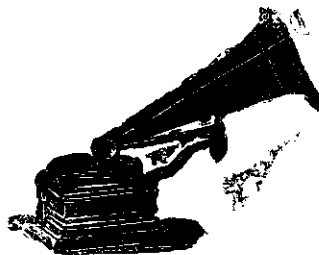


**Cântare,  
Pumpe,**

**Stropitoare cu peronosporă, de rechisite.**

**Conducte de cauciuc, și  
Gramofone,**

cu prețurile cele mai ieftine.



Repara-  
turile, sau  
ori-ce co-  
mande vor  
fi execu-  
tate cât se  
poate de  
bine. - - -



### Prin reclamă la progres!

Prăvălie nouă!

Prăvălie nouă!

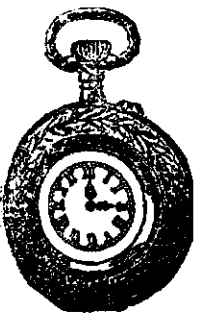
## Mare prăvălie de ciasornice și bijuterii în Arad.

Am onoare a aduce la cunoștința on. public că am deschis în Arad, colț cu strada Forray și Rákoczy (lângă împletitoarea \* de ciorapi Szállassy) corespunzător pretensiilor de azi \*\*

### o prăvălie de ciasornice și bijuterii

unde primesc tot felul de reparaturi de ciasornice cu garanție pe 3 ani. Țin în depozit tot felul de ciasornice de buzunar, de perete și pendule precum și obiecte de aur și argint, execuția cea mai fină. Primesc bilete de amanet și rupturi de — aurar, prețuri mari, sau le schimb. —

Solicite părtinirea on. public, cu dinstinsă stimă:  
**HIRSCH JENŐ**, ceas. și aurar.



## TRISKA J.

Pianine — Cimble — Piane  
Harmonice

în prețul de fabrică se pot  
căpăta și plătit în rate.

● Se închiriază instrumente. ●

Acordarea sau repararea în  
loc sau în provincie o săvâr-  
șește prompt.

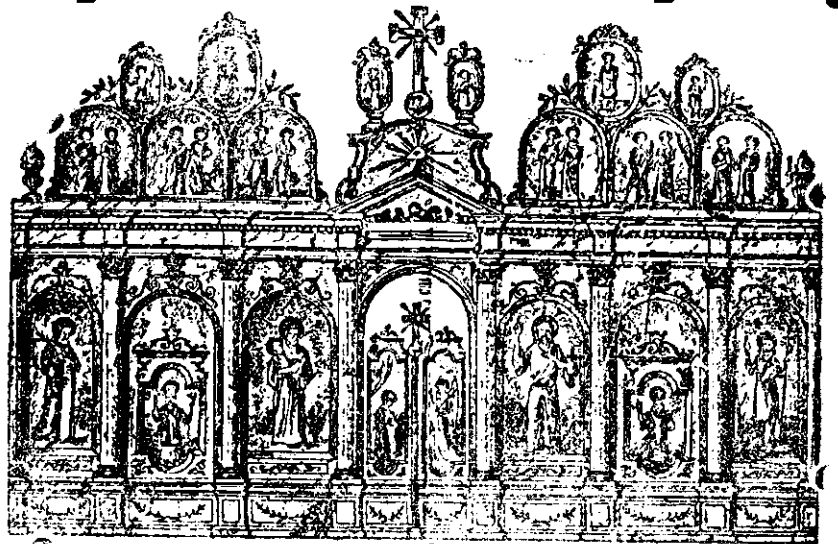
Cel mai mare magazin  
de pian în Ardeal **TRISKA J.**  
KOLOZSVAR  
Sétatér-u. 10. (Casa propr.)



## Kelemen Márton,

atelier de altare și statui de lemn.

**Győr, strada Andrássy 19.**



Lucrează altare în stil și străni, scaune  
de cuminecat, cristelnițe, icoane în relief,

tronul Mariei, și tot felul de

● ● statui sfinte. ● ●

Plan și proiect de preț trimit cu  
— plăcere. —

Acuma a sosit

## Untura de pește proaspătă de Norvegia

fără culoare și miros, calitate escelentă.

Prețul unei sticle 2 coroane.

Contra

supărărilor reumatice

este escelentă

## Spirtul Reuma

Incercat de atâtea ori cu succes.

Prețul unei sticle 80 fileri.

Se capătă calitatea originală în farmacia lui

## Rozsnyai Mátyás

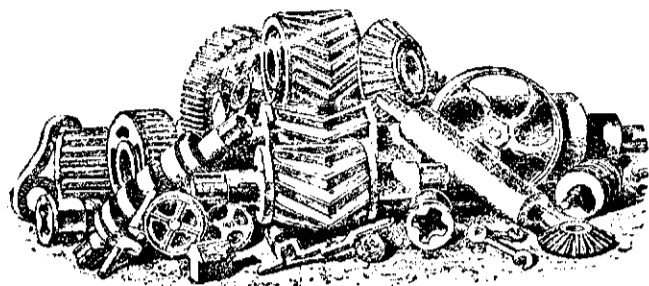
Arad, Szabadság-tér.

Nr. telefon 331.

Nr. telefon 331.

## Se află de vindut în depozit:

2 cazanuri de fert cu țivă (45<sup>0</sup> suprafața de temperatură. 1 mașină de aburi (25 HP). 2 mașini de tăiat paie. 2 mașină de trerat Sirok. 1 mașină pentru funii de paie. 1 pompă centrifugală. 2 pompe cu canat. 4 pompe de fringhii. 1 pompă stabilă de vin. 1 pompă de perete de mână cu forțe motorice și cu mâna 3 motoare electrice cu 10, 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> și 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> HP. 1 sfărâmtor de cucuroz (porumb). 2 mașini cu perie arcuită pentru



cernut, Bartzer patent. 1 cântar de animale (1500 kg. forță de greutate) 1 mașină pentru astopușe. 1 râșniță de mână. 1 mașină pentru lucrări de lemn. 2 mașini de sfredelit zidul. 2 rezervoare conținut 20—25 Hct. 1 mașină de mână pentru iarbă. 1 pompă de foc nouă pentru edifici de țară.

Mai de aproape la dl:

## Bartzer István

Temesvár

ELISABETSTADT.

Emausgasse Nr. 2.

## KÉZSMÁRKY J. Prima întreprindere de pompe funebre din Arad

Biroul central și magazinul de modele, strada Weitzer  
:: János, palatul minorilor, lângă posta centrală. ::

Depozitul principal: Maros u. 2 sz. casa proprie.  
Telefon 465. Telefon 465.

Am onoare a aduce la cunoștința on. public. că am înființat cu  
ziua de azi o întreprindere de pompe funebre bine asortată co-  
răspunzător cerințelor de azi.

Aranjez înmormântări în loc și în provincie cu cea  
mai mare pietate, după sistemul studiat în cele mai mari  
orașe din țară și din străinătate, dela cele mai simple  
pană la cele mai luxoase cu prețuri estine fără concurență.

Toate mormântările se săvârșesc prin prezența mea  
Arad 1908, 1 Iunie.

Cu distincă stimă  
Kézsmárk J.

## HAMMER ZS. és TÁRSA

măiestru de articole electrice și fabricant de balanțe (cântare).

ARAD, Piața Boros-Béni, Nr. 1. (în casa dlui Dr. Sever Ispravnic).

Mare atelier de reparaturi speciale. Mare magazin stabil  
în biciclete fabricații engleze, americane și germane.  
Singurul vânzător al mașinei de cusut celebre „VICTORIA”,  
„OPPEL”, „SINGER” și „MINERVA” și suneica în formă  
de roată. Magazin de balanțe decimale și de bucătărie.



Mare asortiment în părți  
de mașini de cusut, ar-  
ticole de montate bici-  
clete și articole de elec-  
tricitate.



Tot felul de reparațiuni în bransa aceasta pe lângă  
prețuri moderate și garanție.

Prima fabrică de mobile de fier în Ardeal!

## Mihájlovits György Lajos

Kolozsvár, Unio-utca 21.

Săvârșește tot felul de lucruri ce intră în specia aceasta,  
precum: lavalouri, paturi, dulapuri de noapte, paturi  
de copil, somiere de sirmă de oțel, paturi tapetate  
de închis, cuiere de haine, mobilă în parte de fier,  
coșuri de lemne, ținătoare de cărbuni, cu poleială în  
diferite colori și executare de lux. Mai departe montare de  
casarme, locuințe de pompieri, spitale, internate,  
școli, institute, cafenele și restaurante. Mese, bănci  
și scaune de grădină.

Recomandând industria mea specială și bine aranjată, rog  
totodată pe onor. public pentru binevoitoarele comande.

**SPECIALITAȚI:** somiere de sirmă de oțel, care se  
fac după măsură ieftin și curând.

